

St John the Baptist's, Perth

SUNDAY MASS in St JOHN'S
6.30pm (Saturday Vigil)
& on Sunday
9am, 11am, 6.30pm

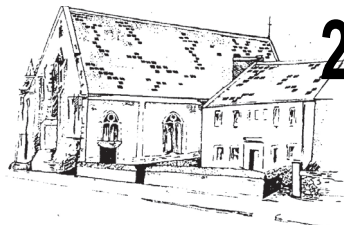
WEEKDAYS
Monday-Saturday
at 10am, Tuesday 7pm

MSZA ŚW.
PO POLSKU
Niedziela 5pm
Pojednania 4.15pm

RECONCILIATION
in St John's
Saturday
5-6pm

Priests: Very Rev. Martin Monsignor Drysdale STL VG, St John's Presbytery, 20 Melville Street, Perth, PH1 5PY (01738 622241)
and Rev. Bogdan Palka SDS 16 Melville Street Perth PH1 5PY (01738 564182)

Permanent Deacons: Rev. Len Moir (01738 451677) and Rev. Krzysztof Jablonski (01738 636589)



24th Sunday of Ordinary Time Year A 17th September 2017

Welcome
to all
our
visitors

FALSE FORGIVENESS

*"My heavenly Father will treat you in exactly the same way
unless each of you forgives his brother from his heart." —Matthew 18:35*

Today's Gospel reading is taken from a chapter of Matthew's Gospel, which is sometimes called the "discourse on the Church" or the "church order" discourse. In this part of Matthew's Gospel, Jesus speaks more directly about matters of Church discipline and order. In today's reading we find one of only three instances in which Jesus uses the word church in Matthew's Gospel. In Matthew's record of Jesus' teaching, we can hear echoes of the kinds of issues faced by the early Christian community.

In the first part of the "discourse on the Church" (Matthew 18:1-14), Matthew addresses the Christian community's concerns about rank. Jesus responds to the disciples' question about who is greatest in the kingdom of heaven. Jesus indicates that those who wish to enter the kingdom of heaven must be like children, and he cautions those leaders who might lead these "little ones" astray. He also responds with the parable of the lost sheep, indicating how God will seek out and bring back those "little ones" who have strayed.

In today's Gospel reading, Matthew 18:15-20, Jesus addresses a common occurrence in the Christian community: a dispute between two members of the Church. Jesus outlines a procedure for settling such matters



Teas after
the 11am
Mass on Sunday
and 10am Mass
on Tuesdays

Priests for
Scotland
A LIFE
WORTH
LIVING



For this Sunday's Mass

Responsorial Psalm

The Lord is compassion and love,
slow to anger and rich in mercy.

Gospel Acclamation

Speak, Lord,
your servant is listening:
you have the message of eternal life.

fairly. The victim should privately address the offender and attempt to resolve the dispute without outside involvement. If that fails, then the victim should bring two or three witnesses and confront the offender again. If the dispute is still unresolved, the matter should be brought to the attention of the entire community. If the offender refuses to adhere to the reparations prescribed by the community, then Jesus suggests that the offender may be expelled from the Church.

Jesus does not discourage disagreement within the community of the Church; he acknowledges the reality of conflict and error and offers his disciples a means for addressing such matters. It is in the conclusion to this teaching that the message of hope is found: Jesus is present with the community and will guide the community in its relations.

If decisions are taken in prayer, then the community can be assured of God's assistance.

Prayers

In your charity, please pray for the repose of the soul of Patrick McAndrew and for all whose anniversaries occur about this time.

May their souls and the souls of all the faithful departed rest in peace. Amen.

Ciche dni

Sześćcioletnia Ania długo bawi się u swej koleżanki. Nadchodzi pora kolacji. Zwykle w tym czasie śpieszyła się do domu. Tym razem ociąga się i wreszcie w kąciku nieśmiało prosi koleżankę by mogła zjeść u niej kolację. Mama koleżanki zaprasza ją do stołu. P

o kilku minutach Ania wyjaśnia, że u nich w domu jest niedobrze, że ona nie chce wracać ani do mamy ani do taty. Zapytana, dlaczego „jest niedobrze”, płacząc odpowiada: „Rodzice już drugi dzień nie rozmawiają ze sobą”. Ciche dni świadczą zawsze o małości ludzi, którzy je wprowadzają lub się na nie godzą. Znak nieumiejętności przebaczenia. Konflikt, w którym najczęściej zostaje urażona ambicja jednej ze stron, kończy się pozornym milczeniem. W rzeczywistości jest to głośny krzyk świadczący o braku miłości. To ten bolesny krzyk milczących rodziców tak głęboko ranił szukające miłości serce małej Ani. Dziecko doskonale wyczuło, że w domu nie jest dobrze. Nie rozumiało przyczyny, ale czuło, że znalazło się między dwoma sercami, które zamiast pałać ku sobie miłością, promieniowały niechęcią.

Kalendarz Liturgiczny

W tym tygodniu w kalendarzu liturgicznym wspominać będziemy:

W poniedziałek

– Święto św. Stanisława Kostki, zakonnika, patrona Polski.

W środę

– Wspomnienie św. męczenników Andrzeja Kim Taegona, prezbitera i Towarzyszy.

W czwartek

– Święto św. Matusza, apostoła i ewangelisty.

W sobotę

– Wspomnienie św. Ojca Pio z Pietrelciny, prezbitera.

Feastdays this week

Odruchowo mała Ania broniąc swego serduszka szukała schronienia za progiem własnego domu, u koleżanki. Ciche dni są znakiem alarmującym zamierzającej miłości. Zamknięte usta wyrażają zamknięte serca. Nikt nie jest w stanie ocenić niezwykle niszczącego działania tej formy zagniewania. Ona prowadzi do narastania niechęci między nimi. Takie milczenie to czas, w którym zło buduje szybko, minuta po minucie, mur wrogości. Kiedy wreszcie ludzie do siebie przemówią, wybudowany mur nie znika, on trwa. Jedynie zostaje w nim zrobiony wyłom. Tego muru nie da się tak łatwo rozebrać. Potrzeba czasu długich miesięcy, a nawet lat, by go zupełnie usunąć. Jeśli natomiast w międzyczasie znów nastaną ciche dni, zło ma już na czym budować. Wyłom zostaje zamknięty, a zło podnosi i umacnia mur. Stopniowo ludzie stają się dla siebie obcymi, a nierzadko i nieprzejeannymi wrogami. Kto zna ten mechanizm przechowywania urazy w sercu człowieka, ten zrozumie, dlaczego Jezus na pytanie Piotra: „Ile razy mam przebaczyć, jeśli mój brat wykroczył przeciwko mnie? Czy aż siedem razy?” odpowiedział: „Nie mówię ci, aż siedem razy, lecz aż siedemdziesiąt siedem razy”. Jezusowi chodzi o to, by Jego uczeń nie gromadził ani jednej cegły, z której można budować mur niechęci wobec innego człowieka. Nie wolno dopuścić do tego, by zło miało minutę czasu na wznoszenie takiego muru. Kochające serce nie potrafi bić w atmosferze niechęci. Jeśli nie przebaczy, dusi się samo. Ono dla swego zdrowia, dla własnego dobra musi przebaczyć. A już nigdy nie zgodzi się na ciche dni wiedząc, o jakie wielkie wartości chodzi. Nie zgodzi się, by drugi człowiek, którego kocha, miał czas na budowę muru niezgody. To w trosce o niego potrafi „darować nawet wielki dług”, by tylko nauczyć osobę kochaną przebaczącej miłości.

Nawet jeśli druga strona przez milczenie manifestuje swoją niedojrzałość, ten, kto kocha, zachowuje się normalnie i nie pozwala na to, by mur wzrastał. Widząc zaś, jak osoba kochana sama go wzmacnia, natychmiast przynajmniej układać przez nią cegły. W tej sytuacji mur nigdy nie powstanie. Przebaczyć trzeba siedemdziesiąt siedem razy, to znaczy zawsze. Przebaczenie nie jest dowodem słabości człowieka, lecz jego mocy. Przebaczący odnosi zwycięstwo. Jego serce dojrzewa, ubogaca się, doskonali w miłości. Jeszcze nikt nie osiągnął szczęścia w życiu dlatego, że nie przebaczył swoim winowajcom. Ten, kto umie przebaczyć, sam zamyka sobie drogę do wolności i prawdziwej radości ducha. Jezus w trosce o nasze szczęście wzywa do przebaczenia.

Spowiedź i Msza św.

W każdą Niedzielę jest możliwość skorzystania z Sakramentu Pokuty od godziny 4.15pm. Zapraszamy do regularnej spowiedzi św. i do pełnego uczestnictwa we Mszy św. Msza św. o godzinie 5pm.

Sunday Mass

Nowe śpiewniki

Nasza Polska wspólnota wzbogaciła się o 50 nowych śpiewników, które zakupił w Polsce Diakon Krzysztof Jabłoński i jego żona Teresa. Pragnę wyrazić słowa wdzięczności w imieniu nas wszystkich za ten jakże piękny i godny podziwu gest. Jest to już nie pierwszy wyraz dobroci z jego strony, bo wcześniej też Diakon Krzysztof z okazji swoich święceń diakonatu zakupił i ofiarował komplet pięknych ampulek do Mszy św. Za wszystkie te przejawy dobroci i ofiarności składam Jemu jak i Jego żonie Teresie serdeczne podziękowania i wiem, że Pan Bóg to wszystko z nami wynagrodzi.

New Polish Hymnbooks

Św. Mateusz - Apostoł

Ewangelści Marek i Łukasz nazywają Mateusza najpierw „Lewi, syn Alfeusza”, dopiero później w innych miejscach wymieniane jest imię Matusz. Prawdopodobnie Chrystus powołując Lewiego nadał mu imię Mateusz. Mateusz był Galilejczykiem. Jego pracą było pobieranie cel i podatków w Kafarnaum, jednym z większych handlowych miasteczek nad jeziorem Genesaret. Pobierał tam opłaty za przejazdy przez jezioro i przewóz towarów. W Palestynie pogardzano celnikami właśnie z tego powodu, że ściągali opłaty na rzecz Rzymian. Ich pracę rozumiano jako wysługiwanie się okupantom. Celnicy też słynęli z żądzy zysku i nieuczciwego czerpania korzyści z zajmowanego stanowiska. Uważano ich zatem za grzeszników i pogan. Mateusz był kierownikiem i naczelnikiem celników w Galilei. Pan Jezus odnosił się do nich życzliwie. Odwiedzał ich, jadł z nimi, a jednego z nich uczynił bohaterem swojej przypowieści. Nie zachęcał jednak do łupienia innych. Jego delikatność i miłosierdzie raczej pobudzały celników do umiaru i nawrócenia. O młodzieńczym

życiu Mateusza nie wiemy nic. Spotykamy się z nim po raz pierwszy dopiero w Kafarnaum, kiedy Chrystus zastał go w komorze celnej i powołał na swojego Apostoła. Na wezwanie Chrystusa zostawił wszystko i poszedł za Nim. Nawrócony, zaprosił do swego domu Jezusa, Jego uczniów i swoich przyjaciół. Odtąd Mateusz pozostał już w gronie Dwunastu Apostołów. Po Wniebowstąpieniu Chrystusa Mateusz przez jakiś czas pozostał w Palestynie. Apostołował wśród nawróconych z judaizmu. Dla nich też przeznaczył napisaną przez siebie księgę Ewangelii. Starał się w niej wykazać, że to właśnie Chrystus jest wyczekiwany od dawna Mesjaszem, że na Nim potwierdziły się prorocтва i zapowiedzi Starego testamentu. Mateusz przekazał wiele szczegółów z życia i nauki Jezusa, Jezusa, których nie znajdziemy w innych Ewangelii. Mateusz udał się później między pogan. Najprawdopodobniej wylicza się Etiopię, Pont, Persję. Jego ciało przewieziono do Italii w X w. Znajduje się ono obecnie w Salerno. Mateusz uznawany jest za męczennika.

St Matthew, Apostle

Humor na niedzielę...

Ulicą idzie elegancka kobieta. Mija siedzącego na chodniku żebraka, gdy ten nagle wyciąga rękę i słabym głosem mówi: Nie jadłem już od kilku dni. Kobieta patrzy na niego z podziwem i mówi: Chciałabym mieć tak silną wolę...

Liturgia dziecięca

W każdą pierwszą niedzielę miesiąca jest liturgia Mszy św. dla dzieci. Najbliższa Msza św. dla dzieci będzie 1 października 2017 r. o godz. 5pm. Serdecznie zapraszamy do udziału wszystkie dzieci.

Children's Liturgy

Msza w intencji powołań

Kwestia powołań do życia kapłańskiego lub zakonnego to sprawa całego Kościoła. Bez szafarzy sakramentów trudno o życie wiary członków wspólnoty.

Dlatego modląc się o nowe i święte powołania kapłańskie i zakonne zapraszamy na doroczną Mszę św., której będzie przewodniczył Biskup Stephen Robson w dniu 21 września 2017 r. w Katedrze św. Andrzeja w Dundee.

Vocations Mass

Collections

Many thanks for your generosity. Last Sunday's income was: Collections - £1496.74; Votive candles £170.13; Hall Donation £50; Papers - £18.31 and the church shop £87.50 and SCIAF - £5.

Union of Catholic Mothers



Next Meeting Tuesday 19th September - following the 7pm Mass, guest Speaker from Lindsey's Butchers.

Catholic Papers

Catholic newspapers, the Scottish Catholic Observer, Catholic Herald, Catholic Times etc are available in the church porch - please take copies and share them with the wider community.

Lunch Club

The Lunch Club continues at 12noon on Monday. All welcome. Come along and enjoy soup and a roll - and good company - just £2.50.

Children's Liturgy

Children's Liturgy of the Word continues on Sundays, at 9am Mass. Leader's rota at the back of the church.

Nightfever

The Nightfever evenings of adoration and outreach at St Andrew's Cathedral are now in their 3rd year, with the next one scheduled for Saturday 7 October

There will be an open meeting on Sunday 17th September at 3pm in the Cathedral hall, for all who would be interested in hearing a little more about Nightfever.

Macmillan Coffee Morning

Zena and Irene are having their Annual Coffee Morning and Raffle on Friday 29th September - from 10.30-12.50pm. All welcome - no admission charge - but please give a donation for the Macmillan Nurses.

Race Night

Our Lady of Lourdes parish is holding a Race Night in aid of their new Community Hall Fund. The event will take place in the Letham Community Club, Friday 29th September, 7pm for 7.30 start.

Tickets £5 per person inc buffet. Bar available on night.

To book - please phone Fr Colin Perth 626979.

Panama 2019

World Youth Day is celebrated every two or three years by Catholic youths, who gather from all over the world at the invitation of the Pope. In 2019 this event will take place in Panama and will be an opportunity to experience the universality of the Church and share in the hope of many young people who want to commit themselves to Christ and others.

If you would like to know more please speak to Mgr Martin or Fr Samuel Alabi MSP Director of Youth Formation at Youth Office. Diocesan Office, 24-28 Lawside Rd. Dundee DD3 6XY. youth-office@dunkeld-diocese.org or call him on 07864700495

Italian Association

The September meeting will take place on Saturday 30th at 1pm in St John's Church Hall, followed by Holy Mass in Italian in the Church

Italian classes

Our regular Italian classes will recommence on Saturday 14th October at 4.15pm in St John's Church Hall - to join the class please contact Perth 622661.

Parish Library

*Borrow from
our extensive
range*



*Pray
for
Vocations*

DIOCESAN VOCATIONS MASS

THURSDAY 21st SEPTEMBER

@ 7 p.m.

**ST. ANDREW'S CATHEDRAL,
DUNDEE**

All bookings for the Church Hall, and rooms, should be made using the dedicated phone line

07549 605007

only within these times:

Monday 7-9pm

Wednesday 12noon-2pm

Friday 11am-12noon

Parish Shop

*Open after
Sunday Mass*

Feastdays this week

Thursday 21st
- St Matthew, Apostle -

Saturday 23rd
- St Pius of Pietracina -

ARE YOU GOING TO BE IN HOSPITAL? DO YOU KNOW OF SOMEONE WHO IS IN HOSPITAL?

Name _____ Hospital _____ Ward _____

Please complete/ tear off and return with your collection - or hand to the priest after Mass

St Matthew

Evangelists Mark and Luke call Matthew "Levi, son of Alphaeus" first, and later in other places Matthew is mentioned. Probably Christ, by calling Levi, gave him the name Matthew. Matthew was a Galilean. His work was to collect duties and taxes at Capernaum, one of the larger commercial townships on Lake Genesaret. He was charged there for lake passes and freight. In Palestine they were despised because of the fact that they were charging the Romans. Their work was understood as the occupation of the occupiers. The customs officers were also famous for their lust for profit and dishonest reaping of their position. They were considered to be sinners and pagans.

Matthew was the manager and head of customs officers in Galilee. The Lord Jesus addressed them kindly. He visited them, ate with them, and one of them made the hero of his parable. He did not, however, encourage the negativity of others. His delicacy and mercy rather encouraged the customs officers to moderate and convert.

About Matthew's youthful life we do not know anything. We meet him for the first time only at Capernaum, when Christ found him in the customs chamber and called his Apostle. At Christ's call, he left everything and followed Him. Converted, he invited his mother, Jesus, his disciples and his friends to his house. Since then, Matthew has remained in the Twelve Apostles. After the Ascension of Christ, Matthew remained in Palestine for some time. Apostle to the converts

of Judaism. For them, he also dedicated the book of the Gospel he wrote. He tried to show in it that it was Christ who was the long-awaited Messiah, who confirmed the prophecies and promises of the Old Testament.

Matthew has provided many details of the life and teachings of Jesus, which we will not find in other Gospels. Matthew later traveled among the heathen - most notably to Ethiopia and Persia. His body was transported to Italy in the 10th century. It is now located in Salerno. Matthew is considered a martyr. In 614, the Persians attacked

the Holy Land. They destroyed all the churches then, and seeing how great the worship of the Cross of the Lord Jesus the took it with them.

In 628, after the victory of Emperor Heraclius over the Persians, the cross was returned. From the testimony of St. Cyril of Jerusalem (+387) we know that the cross was divided into small parts and distributed almost in all surrounding churches.

This feast reminds us of the great importance of the cross as a symbol of Christianity, and makes us realize that this is the source of our redemption.

At the Invitation of Bishop Stephen Robson

**Retreat - Day of Reflection
For Grandparents**

- All Welcome -

Saturday 23rd September 2017

10am - 3pm

St. Joseph's Retreat Centre
24-28 Lawside Road, Dundee. DD3 6XY

Guest Speaker - Catherine Wiley
Founder of the Catholic Grandparents Association

*Please bring a packed lunch
Call 01382 225453*




St John's Church is on the list of buildings which will have OPEN DOORS this weekend - 16th and 17th September.

If you would like to volunteer as a guide for a couple of hours either day, six are required or each day (ideally 3 pairs) - please see the notice at the back of the church - or speak to Mick Houston

Emergency Response Fund

Thousands of families in poor communities in Haiti need our help to survive the imminent onslaught of Hurricane Irma.

Hurricane Irma - the most powerful Atlantic Ocean storm ever recorded with potentially catastrophic category 5 gusts of up to 185mph and torrential rainfall - is heading for the Caribbean island.

We have a long-standing relationship with our sisters and brothers in Haiti - helping them recover from the devastation caused by Hurricane Matthew last year and the deadly earthquake in 2010.

A string of natural disasters such as these, along with chronic instability and dictatorships, have made Haiti particularly vulnerable and the poorest nation in the Americas.

We are working with our partners on the ground who are helping poverty-stricken Haitians prepare for another potential disaster expected to wreak havoc on the northern parts of the Caribbean island tomorrow.

Heavy storms and gusts of extremely violent winds are predicted to become widespread, especially in the northern coastal areas, bringing with it the risk of severe flooding and life-threatening mudslides - leaving a trail of destruction in its wake.

Please keep the people of Haiti, and all those affected by Hurricane Irma, in your thoughts and prayers.

To support our work in Haiti and other disaster areas across the world - you can make a donation to our emergency response fund so we are ready to respond when disaster strikes.

**Scottish Catholic
International Aid Fund**
www.sciaf.org.uk

Justice and Peace

The only path is to renounce violence, to begin anew with dialogue, with the attempt to find peace together, with a new concern for one another, a new willingness to be open to one another.

Pope Benedict XVI, Good Friday, 2011

Discover us @StJohnRCPPerth